

# La Seguridad de los trabajadores EVS durante la pandemia de COVID-19

#### SI ES UN TRABAJADOR DE EVS, TIENE EL DERECHO A SABER:

- Si entra a un cuarto donde está un paciente que se sospecha (PUI) o se ha confirmado tiene el COVID-19
- Si entra un cuarto donde estuvo un paciente PUI o que se haya confirmado tiene el COVID-19
- Cómo el hospital ventila los cuartos y el tiempo de espera hasta que los patógenos se eliminan del aire
- El tipo de PPE que se usa por las enfermeras y otros cuidadores de cabecera, si es diferente de EVS
- Como usar los productos desinfectantes del hospital apropiadamente y cómo manejar la basura y ropa sucia cuidadosamente

### Manteniéndose seguros mientras limpia los cuartos de los pacientes con el COVID-19 o pacientes que se sospecha tienen COVID-19 (PUIs):

- El hospital debe poner señales claras, en múltiples idiomas, afuera de los cuartos donde está un PUI o un paciente que se ha confirmado tiene el COVID-19.
- Los trabajadores de EVS no deberían limpiar diariamente o entrar al cuarto antes de que el paciente haya sido dado de alta y el cuarto haya sido correctamente ventilado. El personal de enfermería debería limpiar diariamente.
- Si se le pide que entre un cuarto mientras que un PUI o paciente con COVID-19 todavía está presente, o antes de que el cuarto haya sido correctamente ventilado, se le deberá proveer una máscara N95 o por lo menos el mismo PPE de cualquier enfermera o cuidadore de cabecera.
- Hable con las enfermeras o personal de cabecera para saber que PPE están usando y que PPE están demandando. Juntos, pueden presionar al hospital que provee a todos los trabajadores la mejor protección posible.
- Aun cuando no este limpiando cuartos, se le debería proporcionar una máscara quirúrgica para usar durante su jornada. Esto evita que los trabajadores se contaminen uno al otro.

## ¿Cuánto tengo que esperar antes de dar la limpieza final al cuarto de un paciente con COVID-19?

Espere que el cuarto haya sido correctamente ventilado antes de entrar. En un cuarto de tratamiento normal, se toma 69 minutos para que el virus se elimine del aire antes de que pueda entrar de forma segura. Para algunos cuartos podría tomar menos tiempo.

Hable con su delegado u organizador del NUHW si cree que no le han dado suficiente tiempo.

Cuando entre el cuarto después de esperar, debería de usar una máscara quirúrgica, bata y guantes.

### ¿Qué tal si el cuarto tenía un paciente que se sospecha tiene el COVID-19 (un PUI)?

Tome todas las mismas precauciones de seguridad que tomaría con un paciente que dio positivo del COVID-19.

Si el hospital le dirige a usted o un compañero de trabajo a una acción que usted cree pone su seguridad en riesgo, o la seguridad de otros, contacte a su organizador del NUHW.

#### ¿Qué tal los productos de limpieza?

Los hospitales deberían de usar productos registrados con la Agencia de Protección Ambiental de los Estados Unidos (EPA) para matar este virus y proveer instrucciones y capacitación sobre su uso apropiado.

ADVERTENCIA: Algunos productos pueden causar/ empeorar el asma. Si tiene tos, ojos rojos, problemas respirando, estornudo, o flujo nasal cuando usa un producto nuevo, avise a su gerente y al organizador del NUHW.

## How do I safely handle trash & laundry? Siempre y cuando tenga el PPE adecuado

(por lo menos una máscara quirúrgica, bata y guantes para la limpieza final) no necesita tomar

precauciones especiales con la basura.

El hospital debería tener reglas especiales para la ropa sucia de los cuartos de aislamiento – sigua estas reglas para la ropa sucia de todos los PUIs y pacientes que se ha confirmado tienen el COVID-19.

Los trabajadores del cuarto de mantelería deberían de recibir por lo menos guantes y máscaras quirúrgicas.

#### **NUHW.org/COVID-19**











